

سڈیلکی توربا

رسملر: انلچین جاببار او وو
حاضری لایان: فاطمه میر حسن پور

قانوی آدیع



سرشناسه: اوروچ اووا، گلشن Urocova, Gulshen

عنوان و نام پدیدآور: سنتچیرلی توربا / متن گلشن اوروچ اووا؛ رسیملر ائلچین جاببار اووا؛
حاضریلاریان فاطمه میرحسن پور.

مشخصات نشر: ارومیه: بوتانشیر، .

مشخصات ظاهر: ۱ (ج) بدون شماره گذاری؛ مصور (رنگی).

فروشت: بوتانشیر؛ اوشاقلار کیتابی؛ ع

شابک: ۹۷۸-۶۰۰-۹۱۱۳۴-۵-۳؛ ۱۲۰۰۰ ریال:

وضعیت فهرست نویسی: فیبا

یادداشت: ترکی یادداشت: گروه سنی: ب.

موضوع: داستانهای اخلاقی

شناسه افزوده: جاببار اووا، ائلچین، تصویر گر شناسه افزوده: Cebarova, Elcinc

شناسه افزوده: میرحسن پور، فاطمه، ۱۳۵۹ -، مترجم

ردی بندی دیوبی: ۱۳۸۹ س ۵۵۸۳ دا

شماره کتابشناسی ملی: ۲۰۴۶۰۲۷

تاریخ درخواست: ۱۳۸۹/۳/۷ تاریخ پاسخگویی: ۱۳۸۹/۴/۷ کد پیگیری: ۲۰۴۵۶۳۴

اوشاقلار کیتابی-۶

متن: گلشن اوروچ اووا

رسملر: ائلچین جاببار اووا

بوتا یابین اثری

حاضریلاریان: فاطمه میر حسن پور

اورومیه- ۱۳۸۹

بیرینجی چاپ

کیتابین سایی: ۲۰۰۰

ISBN: 978-600-91134-5-3

ساتبیشی: ۱۲۰۰ تومان

آدرس: اورومیه- میدان شهداد (دوازده شاهپور سابق)- استدای

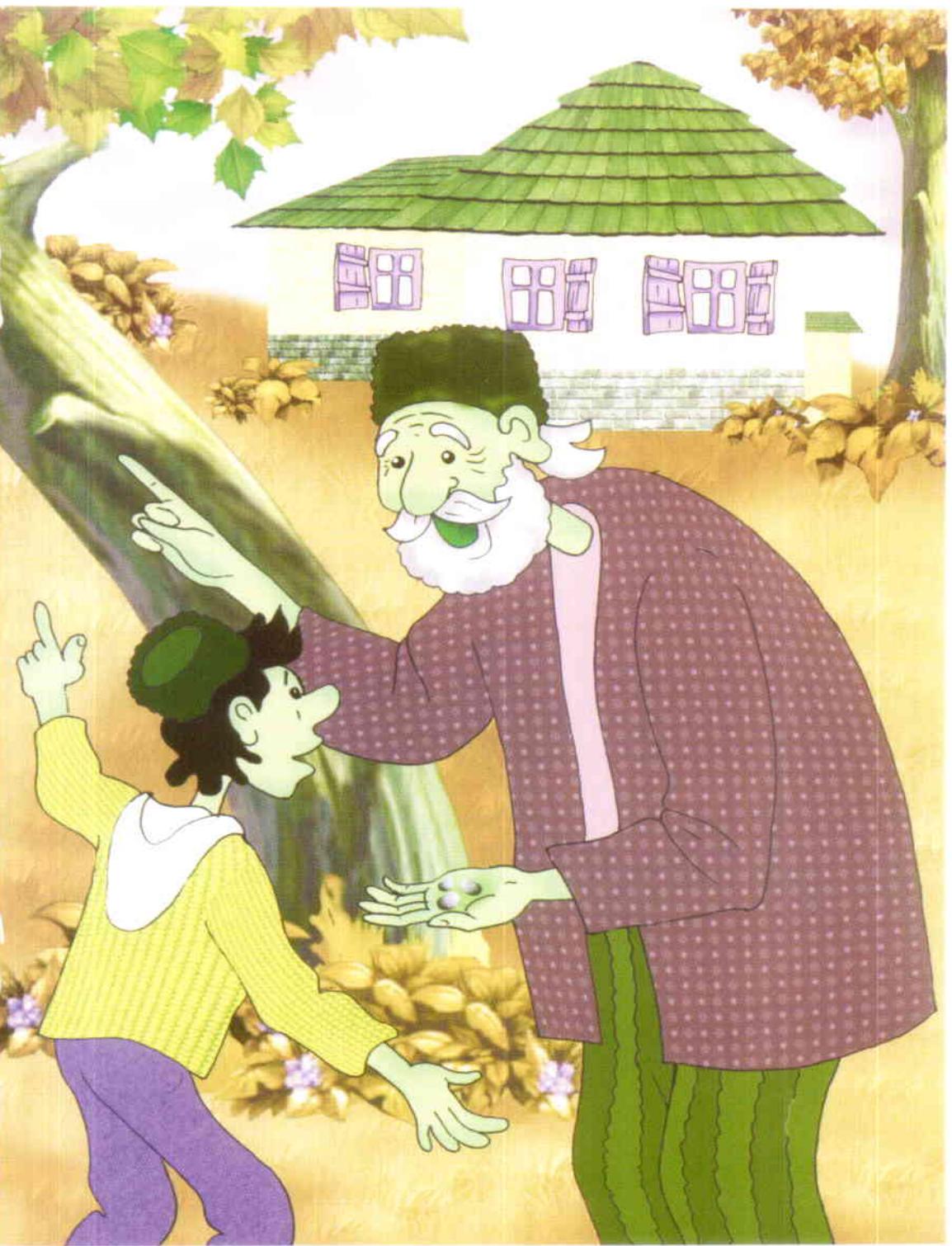
خیابان حافظ- ۲- مجتمع تجاری آذربایجان- پلاک- ۱۸

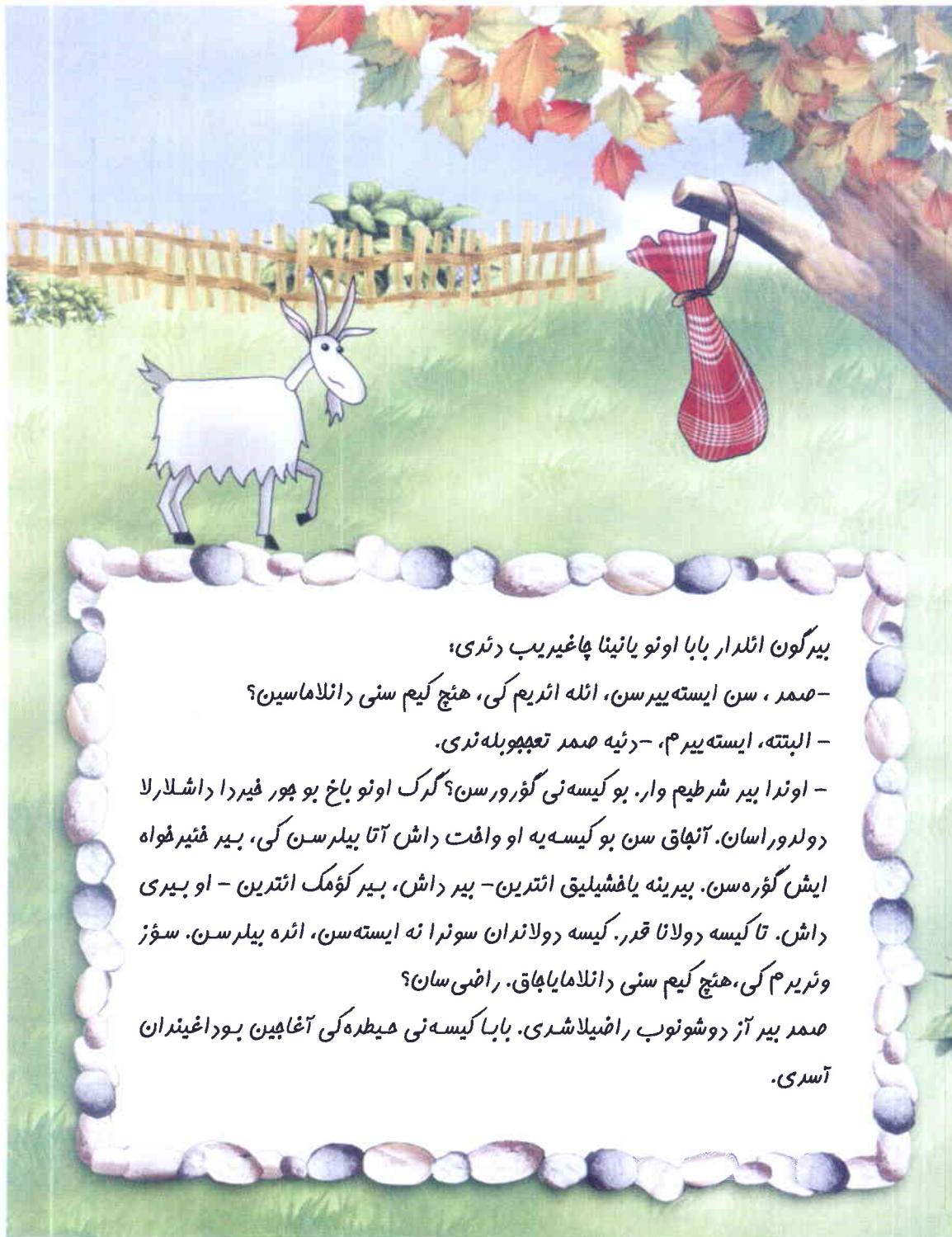
تلفن: ۰۴۴۱-۲۲۲۱۷۷۶

چاپ: چاپ افست سلاماسیان تلفن: ۰۴۴۳-۵۲۴۱-۰۷۵

صەمەنلىرىدە ان نادىنجىچ اوغلان ايدى. بىر يىنин توپىق -
بوجەسىنە داش آتىر، باشقۇ يىر يىنин پىنھەسىنى توپلا ووروب
سىندىرير. قوهەم - قونشۇ او نون اليندن تىڭىللىكلىمىشدى. بىر
آدام يوفويدۇ كى، صەمدى تعرىف لەسىن، ھامى دانلايدىرى.







بىرگون اندار بابا او نو يانينا پا غىرىپ دندى:

- صەمد، سەن اىستە يېرسەن، ائلە اىدىم كى، هەچ كىم سەنی دانلاماسىن؟

- البتتە، اىستە يېرمۇ - دئىيە صەمد تەممۇ بەلەندى.

- او ندا بىر شەطىم وار، بوكىسىنىڭ كۈرۈرسەن؟ كەرك او نو باخ بۇ بەور فىردا داشلارلا

دولدوراسان. آتھاق سەن بوكىسى يە او واخت داش آتا بىلەرسەن كى، بىر فەئەر فواه

ايش كۈرەسەن. بىرىنە يافشىلىق اىتدىن - بىر داش، بىر كۆمك اىتدىن - او بىرى

داش. تاكىسى دولاڭا قدر، كىسى دولاندان سۈنۈرەن اىستەسەن، ائدە بىلەرسەن. سۈز

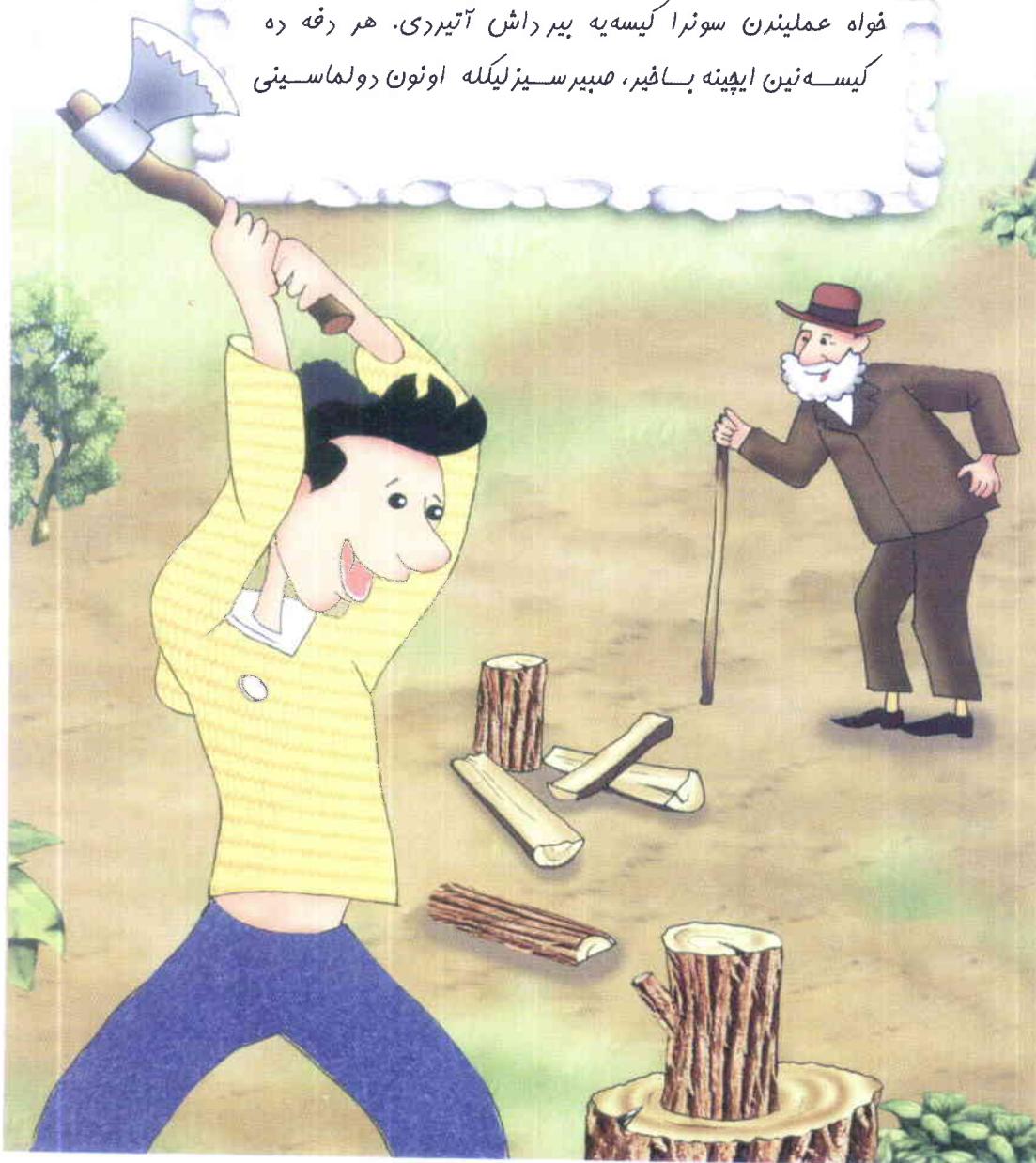
ۋەر يېرمۇ كى، هەچ كىم سەنی دانلاما ياباھقى. راھى سان؟

صەمد بىر آز دوشۇنوب راھىلاشدى. بابا كىسىنى ھىيەتە كى آغاھىن بوداغىندا

آسىرى.



گونلر کنپیر، صمد هر گون کندی دولاشید، پیری اوپون او دون
یارید، باشقاسینا سو داشیپیر، یاشلى لارا، آکومک اندیر و هر قنپیر-
خواه عملیندن سونرا کيسه یه بیداش آتیردی. هر دفعه ده
کيسه نین ایچینه بافیر، صبیر سیز لیله اونون دولماسینی



بئله لیکه بید آی او توب کئدی. بید گون محمد گوردوکی، کیسە آرتیق دلوب. او سئوینچله باباسینى پا غیرىپ دئدى:

- بابا من سن دئىهنى ائلەرىم. ايندى نه اىستەسمۇم، اىرە بىلدە؟

- البتە!

- منى هەنج كىم دانلامازكى؟

- يوخ، منىم بالا مەم، داها سنى هەنج كىم دانلاما ياباق.





صمد راضی هالدا هیطدن چیفردی. قونشولوقدا تئللى خالا
اهیلیب آشمیش تاقتا چېرى دوزلیدیردی. صمد قاپا-
قاپا گلیب پېرە بېر تېيك وورماق ایسته بېردى کى،
بېردىن دایاندی.



قوی بو گونه تئلی فالایا کوئمک اندیم، صبابا هدآن نه
ایسته سهم، ائر م، - دنیه فیکیر لشی. بتلله به گونلر کپه‌ی.
آمما صمد بید راه‌ها پیسلیک انده بیلمه‌دی. ایندی کنده
هنج کیم او نو دانلامیر.





سٹھیر لئی توربا

اوشا قلر سکیتا پو - ۶



بوتا نشر

ساتیشی: ۱۲۰۰ تومان

ISBN: 978-600-91134-5-3

